

## 关于在留期限到期的通知

敬启

在此恭祝日益兴隆。

平日多蒙关照，在此深表感谢。

兹因您所登记的在留期限即将到期，我们希望重新确认更新后的在留期限及交易目的等信息，敬请配合办理。

因此，请您准备好更新后的在留卡，并通过右下方的二维码办理手续。若未在右侧所列的“提交期限”前完成手续，我们只得根据存款规定，**对退款等部分交易进行限制**。

您可以使用手边的智能手机或平板设备办理相关手续（电脑端无法操作）。若无法进行线上办理，也可前往百十四银行的柜台办理。若有任何疑问，请致电百十四银行客户信息确认中心（0120-002-026）咨询（仅提供日语服务）。

另外，若您在收到本通知时已完成在留期限的确认，请予以谅解。  
给您带来不便，还请予以配合。

敬上